







# ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ

**ԳԵՐՄԱՆԻԱՆ ԿԸ ՅԱՅՏԱՐԱՐԵ ԽՅԷ ԱՆԿԱՐՈՂ Է ՎՃԱՐԵԼ ՀԱՏՈՒՑՈՒՄՆԵՐԸ**

Պրիւսիան — Պրիւսիանի Անգլիոյ դեսպանին լայտարարեց թէ Գերմանիան անկարող է այժմ վճարելու հատուցումները և աւելցոց թէ ինքը կը կատարածի որ Գերմանիան ի վիճակի ըլլայ հատուցանելու իր պարտքերը:

Պրիւսիանի յայտարարեց միւս կողմէն Վոյֆի գործակալութեան թէ Գերմանիոյ կացութիւնը անկարելի կը դարձնէր շարունակել կատարել ըզդարձական հանգամանք ունեցող վճարումներ որոնք Գերմանիան և ամբողջ աշխարհը պիտի աւանդորդէին ճակատագրորէն զէպի կործանումը:

Պրիւսիանի տեսակցեցաւ Պ. Հիթլերի հետ որը իր կողմէն խորհրդակցեցաւ Պ Հիլկէնպէրկի հետ:

**ՖՐԱՆՍԱՅԻ ԴԻՐԸ**

Բարիդ. — Պ. Ֆրանսէն յայտարարեց թէ ոչ մէկ ֆրանսացի չպիտի կրնար ընդունել հատուցումներու նուերական իրաւունքներուն վերաբերեալ զաշնագրութեան չեղեալ նկատուելի մէկ կողմէն միայն: Բայց ան յայտնեց թէ Ֆրանսիան կատարելով իր յայտարարութեան, մը կուտուցանարէ պահանջատէրերու և պարտատէրերու միջև համաձայնութիւն մը գոյացնելու ատուկ բանաձև մը:

**ՄԱՆՉՈՒՐԻՍԿԱՆ ՎԷՃ ԱՍԵՐԻԿԱՅԻ ԿՈՂՍԷ ԶՄՐՈՒՆ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹԵԱՆ ՆԵՐԿԱՅՈՒՑՈՒՄԸ ԹԻՃԱՏԱ ԿԱԳՐԻ ԿՅԵՏԻԱՆՔՆԵՐԸ**

Լոնտոն. — Բիրտանական կառավարութիւնը զգեկոյց մը հրատարակեց որով կը յայտնէ թէ ինքը յարած կը մնայ Մանչուրիոյ մէջ բաց դրան ըզդարձականութեան որ երաշխաւորուած է Վաշինգթոնի դաշնագրով և որը հաստատուած է շարունակական վերջին յայտարարութեան, յայտարարութիւն մը որը Անգլիոյ պէտք չի ունենար շարունակելու ուղարկել ամբողջական յիշատակագիր նման յիշատակագիր մը:

Թոքիո. — Միջատու կը մերժէ ընդունել յայտարարութեան հրատարակումը:

Ամերիկեան յիշատակագրին շարունակ կողմէ որու վրէ պատասխանը յետաձգուած է մինչև որ միւս պետութեանց դիրքը ճշդուի:

Մոսկուա. — Պրիւսիոյ յայտնեց Պ. Եոյիզովաի թէ Խորհրդային ռուսիան կը պահէ իր իրաւ չեզոքութիւնը Մանչուրիոյ խնդրին մէջ:

**Պ. ՄԱԺԻՆՈՒ ՅՈՒՂԱՐԿԱՒՈՐՈՒԹԻՒՆԸ**

Բարիդ. — Պ. Մաժինոյ յուլիարկաւորութեան հանդէսը կատարուեցաւ մեծ շուքով, ի ներկայութեան բոլոր ըզդարձական, զինուորական, զինանագիտական անձնակազմութեանց և հոծ բազմութեան մը:

Պ. Լալայ խօսք անկողով ուրուագեց Պ. Մաժինոյ գործունէութիւնը:

**ՄԻԼԻՏԱՐԻՆԻ ՏԱԳՆԱՊ ԱՍԵՐԻԿԱՅԻ ՆԷՃ**

Նիւ Եորք. — Եւրոպայի յայտարար Մր. Մրյուն վերջիս նշարած է որ Աւստրիայի մէջ 23,496 միլիոնաւորներ պակասած են: Այս դրան իրողութեան վերահասու եղաւ նախարարը, երբ կոչ ուղղեց միլիոնատէրերուն, եկամտաւոր ստորը գտնուող համարը:

Ամերիկայի մէջ միլիոնատէր է մայր մը որ տային անուսազ 50,000 տոյար հասոյթ ունի: Արդարեւ, 1929ին 43,184 միլիոնատէր կար, 1930ին 38,650, իսկ 1931ին 19,688 միլիոնատէր միայն մնացած է: Հեանարեք երկու տարուայ ընթացքին, Ամերիկայի մէջ սնուցեցած է իր միլիոնատէրերուն կէսէն աւելին: Ասոր պատճառ կը նկատուին Ուոյ Սթրիթի և ուրիշ մանր հաստատութիւններուն արժեքնազոյնութիւնը զտեսալէժ անկումները: Այնպէս որ այս տարի Մրյուն մէկ միլիոն նուազ եկամուտ ունեցած է իրեն ստորը:

Այսոր 149 հոգի միայն մնացած են, որոնք ատրիկան մեկ միլիոն եկամուտ ունին, մինչդեռ 1929ին 365ի կը հասներ անոնց թիւը:

**VALDA VULSU**  
 ՎԱՍՏԱՆԻ ԿՈՂՍԷ  
 ՎԱՍՏԱՆԻ ԿՈՂՍԷ  
 ՎԱՍՏԱՆԻ ԿՈՂՍԷ

**Կարի եւ Չեւագիտութեան Դասընթացի Տրիպի ՄԱՌԻ ԵՐԱՄԵԱՆ**

ՎԱՍՏԱՆԻ ԴԵՐՁԱԿՈՒՄ  
**ԲԱՌԻՋԵՆ ԵՒ ՎԱՇԻՆԿՊՕՆԵՆ**

Կարի եւ Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի, Տրիպի Մառի Մրաման կը վերադառնայ իր արհեստանոցը, Միւս Արարի դիմացը Նո. 78 ամբ երկրորդ լայնքը:

Մեծ ամուսնացեալ միջոցներ ստեղծելու ամենավերջին նորարարութեամբ, կար եւ Չեւագիտութեան ըզդարձականութեան ըզդարձականութեան ըզդարձականութեան, Droit-fils Արարող: Իր ասակներովներ կ'օժեկ Բարիդ աստիճանագր Académie Daydou վկայականով:

**ՄՐԱՆՏԱՐԻՑ ԿՈՂՍԷՆԵՐ ՄԻՇՏ ԱՆԿԱՎՈՐՈՒՄԸ, ԱՆԿԱՎՈՐՈՒՄԸ, ԱՆԿԱՎՈՐՈՒՄԸ ԵՒ ԱՆԿԱՎՈՐՈՒՄԸ ԿՈՂՍԷՆԵՐԻՆ ԵՆ.**

**ԿԵՆՏՐՈՆԱՅԵՐԻ ՆԱԶԱՐ ԵՂԱՍԵՐՆԵՐՈՒ ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆԸ**

**Standard The Best**

Վկայականը: Լաւրէտ մոտիվը: Interno եւ այլ միջոցով միջոցով: Բոլոր հրատարակութիւնները: Կարի եւ Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի: Կարի եւ Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի: Կարի եւ Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի:

**ՄԱՐԿԱՆ ԳՐԱՐՈՒՄ**

Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի: Կարի եւ Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի: Կարի եւ Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի:

**ՄԱՐԿԱՆ ԳՐԱՐՈՒՄ**

Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի: Կարի եւ Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի: Կարի եւ Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի:

**ՄԱՐԿԱՆ ԳՐԱՐՈՒՄ**

Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի: Կարի եւ Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի: Կարի եւ Չեւագիտութեան մասնագիտութիւնի:

**ՏՕՔԹ. Մ. Ա. ՏԱՔԷՍԵԱՆ**

Նախկին ներքին բժիշկ ԹԱՂԱՊԵՏ. ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՒՆ  
 Այժմ Մառուս բժիշկ St. ELIE ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՒՆ

ԸՆԴՈՒՆԵԼՈՒԹԵԱՆ ԺԱՄԵՐ  
 ՆԱԶԻ ՈՍՏԻԿԱՆԱՍՆ ԴԻՄԱՑ ԻՐ ՔԻՆԻՒՐԻ ՄԷՃ

ԱՌՏԵՆ ( Կէսօրէ առաջ 10-12  
 ԱՌՏԵՆ ( Կէսօրէ վերջ 1-3

ՄԵՐ. — Հիցողաբքի եւ արքայ կեօրք վերջ աղբա  
 հիւանդներուն ձրի:

**Անձամբ եւ ստանձա ծախսի մարտեցի ԶԵՐ ՀԱԳՈՒՍՏՆԵՐԸ**

**LUCIN**

ՍՈՒՍՆ ԼՈՒՍԼՈՒ, ԳՐԱՂԱՊԵՏ  
 ԽՈՉԱՆԱԿԵԼՈՎ

ԿԸ ՄԱՔԸ ԵՒՈՐ ԿԸ ԳԱՐՁՆԵ  
 ըստպակ, բարեկ, տաճ անակ  
 հերցու, եզգու եւ կիւտածիկէ  
 ինչպէս նաեւ գորգ, կարտիներ  
 և այլն:

Տուր կ'արժէ 25 ուղիւ, միայն:  
 Մշկ ռափով կ'արժէ 1 ասոր կ'արժէ մտերիս:  
 50 ուղիւ, որչափ 3 ասոր կ'արժէ մտերիս:  
 Մ. ԿԱԳՐԱՇ Ի Պորտ-Պրիւս (B. P. 422) կամ ՅԱՅՈՐ ՆԵՐՍԷՍՅԱՆԻ,  
 սեղանատ, Ֆոս փողոց, Պրիւս:

**ՏՕՔԹ. Գ. ՏԱՎՈՒՏԼԱՐԵԱՆ**

ՄՍՏԱԳԵՏ ԴԵՐՔՈՒՆ ԵՒ ՎԵՆԵՐԱԿՆ ԸՆԴՈՒՆԴՈՒԹԵԱՆՑ  
 Իր զարմանալի նասանաւ է, ՍՍՈՒՐՎՈՒՄՈՒՄ  
 (ստանալով) զարմանալի կից.

Ընդունելու թեան ժամերը:

Կէսօրէ առաջ 8-12  
 Կէսօրէ վերջ 2-6

**APOLLO GRAMOPHONE Co. Ltd**  
 (of London)

**ՍՓՈՒՆՔՈՒՆԵՐՈՒ ԹԱԳԵՒՈՐԸ !!!**

Կատարել համազում զոյգակիտ համար անգամ մը այցելեցիք  
 MAISON APOLLO, Rue de la Poste, BEYROUTH  
 Փարիզի և Երևանի մէջ, 1111 Երևանի և Երևանի մէջ  
 զիւրաւարտելի վիճ, վճարումի զիւրաւարտելի:

Ընդհ. ներկայացուցիչներ՝ Սիւրիոյ, Պարիսի, Անգլոֆոնի, Միջազգայնի եւ Կիպրոսի:  
**ՍԻՆԱՆԻԱՆ ԵՂԱՍԵՐ**

**SINANIAN FRÈRES, Boite Postale 642, BEYROUTH (Syrie)**

զէպի վերաւորը որ ուղիւ կ'եկն չէ և՛ երբ ուրակոնութիւնը ա՛յ ևս վերջ գտած երեցաւ՝ փոխադրուեցաւ չրթուն հիւանդանոցը:

Զորավարը հեանեցաւ անոնց: Արի զօրավարը զազազողի կուտար: Իսկ հազարապետը յուզուած է և իր տեսութիւնը կ'ընէ:

— Ապահովուեցէ՛ք, զօրավարս, որ վերջը ոչ մէկ ծանր հանգամանք կը ներկայացնէ: Ասկայն երկար պիտի տեւէ, ինչու որ մեր վիրաւորը շատ արիւն կորսնցուցած է ու ինք ակարակազմ է:

— Դեռ վերջերս ելաւ հիւանդութեան:

— Բարեբախտաբար՝ անողջ է:

— Վերջը հետք պիտի ձգէ:

— Ուսը դուցէ՛ք թիչ մը ան և մնայ:

Այն ատեն զօրավարը ձեռնցաւ վիրաւորին վրայ՝ հայրական համարը մը դրաւ անոր զակահար ճակտին և զանաւոր զէպի բժիշկը՝ ըսաւ.

— Կեանքս աս աղուն պարտական եմ, ինքզինքը իմ առջև նետելու անպարտաւոր պատճառ եղաւ որ սասանայ այս վերջերս ու ես պատասպարուիմ: Զինքը լաւ խնամեցէ՛ք: Յման երաստապարտ պիտի ըլլամ ձեզի...:

**ԳՆՈՒՆ Ի Ը**

Բիչ վերջ՝ ժան մահունէ՛ն ազատեցաւ: Սակայն ո՛ր է անոր արիւնքը, անոր կարգը: Անարիւնքութիւնը անոր խանուածքը փոխած է կարծէք, նկարագրի ու՛մը ջնջած:

Բարբառն ցաւով կը զիտել իր թոքը որ երկարած էր ընդունի մը մաս՝ մեղամտեղ շարունակեցով, չրթաւ:

ները ձերմակ: Կը խորհէր որ եթէ իր կեանքը ազատեցաւ՝ աղունը արուեցաւ իր խորհրդի մէջ: Իր կեանքը իրեն հանելի չ'երևար, քանի որ իր գոյութիւնը արժան է ուրիշ գոյութիւն մը՝ անյնքան սիրելի...:

Կը փորձեր ժողովները հիւանդը: Անմիջապէս որ կար մը խրամ գրատուէր մեր զինուորներուն կողմէ՛ անդեկութիւն կ'ուտար երկատարողին որ կը մտնուէր:

Զուարթութիւն մը կ'անցնէր անոր աչքերուն մէջէն, և այլ ոչինչ: Զօրավարը գիտէր ալ կը բերէր, կը զատէր այն գիրքերը որ զիւրաւ կրնային կարգաւորել, իր գրադարանը կը պրկէր, գրադարանատաները կը պարտէր, սակայն ժան հազիւ գիրք մը թողարտած՝ յոգնած մէկ կողմ կը նետէր:

Յուսահատած, որ մը երբ պետը հազարապետին, ըսաւ.

— Զօքիէր ի՛նչ ընելու է: Ամէն բան փորձեցի: Գեղ, կազմուրիչ, ամէն ինչ ասելիք, սակայն վիճակը նոյնը կը մնայ միշտ: Բարեւա՛ման այս զանազանութիւնը ի՛նչ կը վերագրէք:

— Բարոյական չէ՛ արդեօք պատճառը: Անաստիկ հայր սուրբը եկաւ:

— Բարև ձեզ, տիարք, երկուքնիք ալ նեղուած կ'երևաք:

— Այո՛, պատասխանեց զօրավարը, ժան մեզի մասնագիտութիւն կը պատճառէ:

— Այո՛, ինձի ալ: Ի՛նչ կը խորհի անոր մասին մեր հազարապետը:

— Բիչ ասով կ'ընէի թէ ըզդարձական պատճառէ մը ատով կուգար:

— Սակայն, միջամեց զօրավարը, ինքը զիտէ թէ զատին զերազնութիւնը երևան հանած է իր անձա-

**«Time is money»**  
 Ժամանակը ունի է

**ՉԷՆԻԹ** ԺԱՍՏԱՑՈՅՑ ԵՆՈՐՀԻ ԻՐ ԱՍԵՆԱՃԵԳՐՈՒԹԵԱՆ ԵՒ ԶԵՂԱՊԱՇՈՒԹԵԱՆ

անգուզական յակուրիւններուն ձեզի դրամ կը բանեցնէ անանց դժուարութեան չ'արեւիտիւնը ուսով խնայելու ձեռնարկները անգամ:

Ունեցի մամուլայնութիւն ամբողջ արտի, ոսկի, արծաթ քի ճիւղի, կիներու եւ այլերու համար:

Կ'ԱՊԱՇՏՈՒՆԵՆ ՆԱԵՒ ԲՈՒՐ ՆՈՐԳՈՒԹԻՒՆՆԵՐ՝ ԱՍԵՆԱՊԱՇՏԱՆՈՐ ՊԱՅՄԱՆԵՐՈՎ  
 Ընդհ. ներկայացուցիչ՝ **ԻՐԱՅՏՈՒՐ ԸՆԿԻՆ** (Ֆոզ փողոց)  
 Վաճառատուն՝ Վէլկան փողոց, Բաղադարականի դրան կից:

**Կեանքի սրտքեան դիմ!**

այլու ոչ ներկայացում ոչ նուս՝ անհեղեկ  
 նուազը ձեր ամ կից:

**ՕՏԷՕՆ**

Սկաւաակի եւ Ֆոնոի յայտնի մարան ձեզ այս կը մատուցէ թիչ դրամով ամէն զիւր ընտիր նուազ լսելու հանդերձ:

**ԳՆԵԳԻՓ ՕՏԷՕՆ Փօնո մը**

որով անկաւած պիտի հմայուիք եւ նշորհի այս հուշակար մարքայի սկաւաակներուն շարունակական ժամանան, կըրտար ամէն իրիկուն, ձեր տուններուն մէջ վայելել ամենամեծ նուազանդանները եւ նուազները, երեք վերջին ստեղծագործութիւններով:

Նոյնպէս ոչ ներկայացում եւ ոչ այլ նուազանհեղեկ, այլ բոլոր ունեցալ ձեր ամ մէջ միակ միջոցեկ կեանքի սրտքեան դիմ ինճնապատասխանելու:

**ՕՏԷՕՆ**